

การสร้างสรรค์เวสสันตรชาดกในจิตรกรรมฝาผนังและภาพ*
The Creation of Vessantara Jataka In Mural Paintings
and Paintings

นิธิธร พรอำไพสกุล**

Nithion Pornamphaisakul

บทคัดย่อ

บทความวิจัยนี้มุ่งศึกษาลักษณะการสร้างสรรค์เวสสันตรชาดกในจิตรกรรมฝาผนังและภาพ โดยศึกษาจากสื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพเวสสันตรชาดก 4 กลุ่ม ได้แก่ จิตรกรรมฝาผนังเวสสันตรชาดกในพระอุโบสถวัดสุวรรณารามราชวรวิหาร จิตรกรรมฝาผนังเวสสันตรชาดกในพระอุโบสถวัดราชาธิวาสราชวรวิหาร ภาพพระเวสสันตรชาดกของนายเหม เวชกร และภาพพระเวสสันตรชาดกของ ส.ธรรมภักดี ผลการศึกษาพบว่าเวสสันตรชาดกในสื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพมีการสร้างสรรค์รูปแบบการนำเสนอและเนื้อหา

* บทความนี้เป็นส่วนหนึ่งของปริญญาณพนธ์ศิลปศาสตรดุษฎีบัณฑิตเรื่อง “เวสสันตรชาดก: การสร้างสรรค์ “สื่อ” ศิลปวัฒนธรรมและบทบาทในสังคมไทยร่วมสมัย” โดยมีรองศาสตราจารย์พฤทธิ์ ศุภเศรษฐศิริ รองศาสตราจารย์สุภา ปานเจริญ และผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.สุภัค มหาวรากร เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาปริญญาณพนธ์ ผู้วิจัยขอกราบขอบพระคุณสำหรับคำแนะนำอันมีค่ายิ่ง ปริญญาณพนธ์นี้ได้รับทุนสนับสนุนจากบัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ ประจำปี 2557.

** นิสิตระดับดุษฎีบัณฑิต สาขาศิลปวัฒนธรรมวิจัย คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ. ติดต่อได้ที่: nitionp@hotmail.com

การสร้างสรรคิรูปแบบการนำเสนอมี 2 รูปแบบ ได้แก่ การใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยประเพณี และการใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยแนวตะวันตก การใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยประเพณี เช่น การแสดงภาพแบบการมองจากที่สูงลงสู่ที่ต่ำ หรือการมองแบบตานกมอง (Bird's eye view) การแสดงภาพแบบ 2 มิติ การแบ่งภาพจากหรือเหตุการณ์ย่อยด้วยภาพแนวป่าและโขดหิน การใช้สี เป็นต้น ส่วนการใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยแนวตะวันตก ได้แก่ การแสดงภาพแบบแสงเงาเหมือนจริง การแสดงภาพตัวละครแบบกายวิภาค และการใช้สี การสร้างสรรคิเนื้อหายังคงรักษาแก่นของชาดกเรื่องนี้ และดำเนินเรื่องตามอรรถกถาเวสสันดรชาดก ตั้งแต่กัณฑ์ศุภรังษีถึงกัณฑ์ปราศรัยเป็นอนุภาคสำคัญของเวสสันดรชาดก ผู้วิจัยพบว่าภาพพระเวสสันดรชาดกของนายเหม เวชกร เพิ่มเติมเหตุการณ์สำคัญ ได้แก่ พระมาลัยเถระ การรับขวัญสองกุมาร และประเพณีเทศน์มหาชาติ

การสร้างสรรคิจิตรกรรมฝาผนังและภาพพระเวสสันดรชาดกจึงแสดงให้เห็นรูปแบบการนำเสนอภาพพระเวสสันดรชาดกที่ปรับเปลี่ยนไปตามบริบทสังคมไทยร่วมสมัย โดยคงแนวคิดเรื่องทานบารมีของพระโพธิสัตว์เป็นสำคัญ

คำสำคัญ: เวสสันดร; ชาดก; จิตรกรรมฝาผนัง; จิตรกรรม

Abstract

This research aimed to examine the creation of Vessantara Jataka in Mural Paintings and paintings. Four pieces of works, namely the mural paintings in Wat Suwannaram and Wat Rachathiwas and the paintings drawn by Hem Vejakorn and Sor Tham Phakdi, were selected for the study. The results show two features of the creation – style and content.

The paintings are in traditional Thai and Thai-Western styles. The former style is characterized by, for instance, a top-to-bottom point of view, a bird's eye view, two-dimensional figures, and the technique of dividing each scene or event with a painting of a forest edge or rocks. On the other

hand, Thai-Western style paintings are realistically painted and the characters' anatomy is clearly drawn. Each of these two styles is also marked by its distinctive colouring techniques. The painters remained true to the theme and the motif of Vessantara Jataka and depicted the story from Thossaporn Kan to Nakorn Kan in accordance with the tale in Attakhatha Vessantara Jataka. Hem Vejakorn, however, added a few important events – the event of Phra Malaya, the *Rub Kwan* ceremony for two young princes, and the *Thet Maha Chat* ceremony – to his paintings.

The creation of Vessantara Jataka in paintings reflects the change of artistic expressions in contemporary Thai society, yet it still maintains the important idea of Bodhisatta's *Dana Parami*.

Keywords: Vessantara; Jataka tales; mural painting; painting

บทนำ

จิตรกรรมไทยเป็นงานศิลปวัฒนธรรมอย่างหนึ่งที่มีรูปแบบเฉพาะตัว เกิดจากความต้องการบอกเล่าเรื่องราวทางศาสนา เพื่อถวายเป็นพุทธบูชาหรือแสดงศรัทธา มีรูปแบบเป็นแบบฉบับ เน้นสาระสำคัญทางศาสนา (จุลทรรศน์ พยาขรานนท์. 2552: 14) การแสดงเรื่องราวทางพุทธศาสนาโดยเฉพาะอย่างยิ่งเรื่องชาดกเป็นความนิยมอย่างหนึ่งของศิลปิน ซึ่งจะเลือกแสดงตอนที่เป็นจุดสำคัญของเรื่อง ผู้ชมภาพจิตรกรรมฝาผนังที่ทราบเรื่องราวบนจิตรกรรมฝาผนังนั้นจะทราบว่าเป็นชาดกเรื่องอะไร ตอนใด ชาดกที่นิยมวาดเป็นจิตรกรรมฝาผนังได้แก่ ทศชาติชาดก โดยเขียนกินเนื้อที่เกือบทั้งหมดของฝาผนังพระอุโบสถ มักเขียนพุทธประวัติ หรือเวสสันดรชาดกทั้ง 13 กัณฑ์ ดังที่อุทอง ประศาสน์วินิจฉาย (2548: 214-215) กล่าวว่า

จิตรกรไทยได้วาดเรื่องราวในชาดกมาช้านาน
ภาพเขียนชาดกที่เก่าแก่ที่สุดในปัจจุบันอยู่ที่ผนังกรุด้านล่าง

ของพระปรางค์วัดราชบูรณะ ออยุธยา (พ.ศ.1967) แต่จิตรกรรมที่เขียนเฉพาะเรื่องทศชาติจนกินเนื้อที่เกือบทั้งหมดของผนังพระอุโบสถคงเพิ่งมาเริ่มนิยมกันตั้งแต่รัชสมัยสมเด็จพระนารายณ์มหาราชเป็นต้นมา

ถึงสมัยต้นรัตนโกสินทร์ ประเพณีที่นิยมกันในการวาดภาพประดับผนังพระอุโบสถ ได้แก่ การเขียนภาพมารผจญบนผนังด้านหน้าพระประธาน ด้านหลังเขียนภาพไตรภูมิ ตอนพระพุทธเจ้าเสด็จลงจากสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ สำหรับผนังด้านข้างนั้นส่วนที่อยู่เหนือขอบประตูและหน้าต่างมักเขียนพุทธประวัติไว้ด้านหนึ่ง และเขียนเรื่องเวสสันดรชาดกทั้ง 13 กัณฑ์ไว้อีกด้าน โดยเรียงตามลำดับตั้งแต่กัณฑ์ทศพรไปจนถึงนครกัณฑ์

เวสสันดรชาดกจึงเป็นชาดกเรื่องสำคัญที่นิยมนำมา “เล่าเรื่อง” เป็นภาพจิตรกรรมไทย

วัตถุประสงค์ของการวิจัย

เพื่อศึกษาวิเคราะห์ลักษณะการสร้างสรรค์เวสสันดรชาดกในจิตรกรรมฝาผนังและภาพ

วิธีดำเนินการวิจัย

การศึกษาวิจัยครั้งนี้ ผู้วิจัยใช้การวิจัยเชิงคุณภาพ (Qualitative Research) จากการเก็บข้อมูลทางเอกสาร การบันทึกรายละเอียดการศึกษา การสังเกต การสัมภาษณ์ และการบันทึกภาพ โดยดำเนินการตามขั้นตอน ดังนี้

1. ศึกษาและทบทวนวรรณกรรม เอกสาร และงานวิจัยต่างๆ ที่เกี่ยวข้องกับชาดก อรรถกถาชาดก เวสสันดรชาดก ดัชนีอนุภาค การแพร่กระจายของนิทาน และบริบททางสังคม

2. ศึกษาข้อมูลเวสสันดรชาดกจากสื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพ
3. วิเคราะห์ลักษณะการสร้างสรรคเวสสันดรชาดกในสื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพ
4. เรียบเรียงนำเสนอผลการศึกษาค้นคว้า

ขอบเขตของการศึกษา

สื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพ จำนวน 4 กลุ่ม ได้แก่

1. จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกแบบจิตรกรรมไทยประเพณี พระอุโบสถวัดสุวรรณารามราชวรวิหาร เขตบางกอกน้อย กรุงเทพฯ
2. จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกแบบจิตรกรรมร่วมสมัย พระอุโบสถ วัดราชาธิวาสราชวรวิหาร เขตดุสิต กรุงเทพฯ
3. ภาพพระเวสสันดรชาดก ของนายเหม เวชกร
4. ภาพพระเวสสันดรชาดก ของ ส.ธรรมภักดี

ข้อตกลงเบื้องต้น

1. ผู้วิจัยจะใช้ข้อมูลจากเวสสันดรชาดก และอรรถกถาเวสสันดรชาดก ในพระสุตตันตปิฎก ขุททกนิกาย ชาดก เล่มที่ 4 ภาคที่ 3 ฉบับมหามกุฏราชวิทยาลัยในพระบรมราชูปถัมภ์จัดพิมพ์เนื่องในวโรกาสครบ 200 ปี แห่งพระราชวงศ์จักรี กรุงรัตนโกสินทร์ พุทธศักราช 2525 เป็นหลักของข้อมูลประเภทลายลักษณ์
2. ผู้วิจัยใช้จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดสุวรรณารามราชวรวิหาร เขตบางกอกน้อย กรุงเทพฯ ในฐานะเป็นตัวแทนภาพจิตรกรรมฝาผนังแบบจิตรกรรมไทยประเพณี เพราะเนื้อหาของภาพเป็นเรื่องเวสสันดรชาดกถึง 50

เปอร์เซ็นต์¹ ทั้งยังได้รับการยกย่องว่าเป็นภาพจิตรกรรมฝาผนังแบบจิตรกรรมไทยประเพณีฝีมือชั้นครูช่างชั้นเอก และจิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกแบบจิตรกรรมร่วมสมัยในพระอุโบสถวัดราชาธิวาสราชวรวิหาร เขตดุสิต กรุงเทพฯ ในฐานะเป็นตัวแทนภาพจิตรกรรมฝาผนังที่ได้รับอิทธิพลจากตะวันตก เป็นเรื่องเวสสันดรชาดก 100 เปอร์เซ็นต์ และกำลังจะได้รับการขึ้นทะเบียนเป็นมรดกโลกทางวัฒนธรรม

สรุปและอภิปรายผล

จากการศึกษาสื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพเวสสันดรชาดกทั้ง 4 กลุ่ม ได้แก่ จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดสุวรรณารามราชวรวิหาร จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดราชาธิวาสราชวรวิหาร ภาพพระเวสสันดรชาดกของนายเหม เวชกร และภาพพระเวสสันดรชาดกของ ส.ธรรมภักดี ผู้วิจัยพบลักษณะการสร้างสรรค์ 2 แบบ ได้แก่ รูปแบบการนำเสนอและเนื้อหา

1. รูปแบบการนำเสนอ จากการวิเคราะห์สื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพเวสสันดรชาดกทั้ง 4 กลุ่ม พบการสร้างสรรค์รูปแบบการนำเสนอ 2 รูปแบบ ได้แก่ การใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยประเพณีและการใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยแนวตะวันตก

1.1 การใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยประเพณี

จิตรกรรมไทยประเพณี เป็นศิลปะที่แสดงความเป็นไทย นิยมเขียนบนฝาผนังภายในอาคาร เช่น โบสถ์ วิหาร โดยใช้กรรมวิธีแบบช่างไทยโบราณ มีเนื้อหาเกี่ยวกับพุทธประวัติ ชาดก ไตรภูมิ เป็นต้น การเขียนภาพจิตรกรรมไทยประเพณีจะตัดเส้นเป็นภาพ 2 มิติ คือด้านกว้างและด้านยาว ไม่มีมิติความลึก ไม่ใช้แสงและเงา จากการศึกษาพบว่าสื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพ

¹ ดูเพิ่มเติมในแสงอรุณ กนกพงศ์ชัย. (2532). คติความเชื่อเรื่องมหาชาติชาดก: การเปลี่ยนแปลงและการสืบเนื่อง สะท้อนจากภาพจิตรกรรมฝาผนัง กรณีศึกษาเฉพาะภาพจิตรกรรมฝาผนังในพระอุโบสถวัดสุวรรณาราม คลองบางกอกน้อย. หน้า 7.

เวสสันดรชาดกทั้ง 4 กลุ่ม พบการใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยประเพณีเพียง 1 กลุ่ม ได้แก่ จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดสุวรรณารามราชวรวิหาร

วัดสุวรรณารามราชวรวิหาร เป็นพระอารามหลวงชั้นโท ชนิดราชวรวิหาร ตั้งอยู่ริมคลองบางกอกน้อย ฝั่งตะวันตก พระอุโบสถหันหน้าออกคลองบางกอกน้อย เดิมชื่อวัดทอง เข้าใจว่ามีมาแต่ครั้งกรุงศรีอยุธยา ในสมัยพระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกมหาราช โปรดให้รื้อแล้วสถาปนาใหม่ทั้งพระอาราม สร้างพระอุโบสถ เก๋งด้านหน้าวิหาร ฯลฯ เมื่อสถาปนาแล้วเสร็จจึงพระราชทานนามใหม่ว่า “วัดสุวรรณาราม” ต่อมาใช้เป็นที่พักพระศพทั้งพระศพเจ้านายและขุนนางผู้ใหญ่ในสมัยรัชกาลที่ 3

จิตรกรรมฝาผนังในพระอุโบสถวัดสุวรรณารามมีลักษณะพิเศษอย่างหนึ่งคือเน้นเขียนเรื่องมหาชาติถึง 50 เปรอร์เซนต์ คือมากกว่าเรื่องอื่นๆ ซึ่งสอดคล้องกับการจัดเทศน์มหาชาติหรือเวสสันดรชาดกของวัดซึ่งจัดเป็นประจำทุกปี แต่เมื่อเกิดการเปลี่ยนแปลงการปกครองใน พ.ศ.2475 บ้านเมืองขาดระเบียบ ทางวัดจึงไม่ได้จัดประเพณีเทศน์มหาชาติต่อเนื่อง อีกทั้งเกิดการฉีกกฎรัฐประหาร และการเกิดสงครามโลกครั้งที่ 2 พ.ศ.2484-2488 มีกองทัพญี่ปุ่นมาสร้างอุ้งต่อเรือที่คลองบางกอกน้อย จึงทำให้จุดนี้กลายเป็นจุดยุทธศาสตร์สำคัญประเทศฝ่ายสัมพันธมิตรจึงระเบิดอยู่เนืองๆ ทำให้ชาวบ้านอพยพทั้งบ้านเรือนไปอาศัยจังหวัดใกล้เคียงที่ปลอดภัย ประเพณีเทศน์มหาชาติที่วัดสุวรรณารามจึงต้องงดไป (แสงอรุณ กนกพงศ์ชัย. 2525: 110) ต่อมาวัดสุวรรณารามจึงจัดประเพณีเทศน์มหาชาติสืบเนื่องต่อมาทุกปีที่ศาลาการเปรียญ² และใน พ.ศ.2556 ย้ายมาจัดใกล้พระอุโบสถ

² งานวิจัยที่กล่าวว่าวัดสุวรรณารามจัดประเพณีเทศน์มหาชาติทุกปีนั้นเก็บข้อมูลตั้งแต่ พ.ศ.2532 จนถึง พ.ศ.2556 ผู้วิจัยลงภาคสนามเพื่อเก็บข้อมูลวัดสุวรรณารามจัดประเพณีเทศน์มหาชาติในวันที่ 20-21 กันยายน พ.ศ.2556 ซึ่งเมื่อสอบถามจากชาวบ้านในพื้นที่ใกล้วัดสุวรรณารามพบว่าการจัดเทศน์มหาชาตินั้นจัดต่อเนื่องมาเป็นเวลากว่าสิบปีแล้ว ทุกปีจัดที่ศาลาการเปรียญใกล้กับโรงเรียนวัดสุวรรณาราม แต่ในปีดังกล่าวย้ายมาจัดบริเวณใกล้พระอุโบสถ.

การจัดเทศน์มหาชาติของวัดสุวรรณารามนี้แสดงให้เห็น ปฏิสัมพันธ์ระหว่างวัดกับชุมชน วัดสุวรรณารามจึงเป็นวัดที่มีความสำคัญกับ เรื่องมหาชาติมาก ภาพจิตรกรรมในพระอุโบสถเน้นเรื่องราวของพระเวสสันดร มากกว่าพระโพธิสัตว์องค์อื่น³ อีกทั้งมีชื่อเสียงเป็นที่รู้จักเพราะเป็นฝีมือครูช่าง โบราณในสมัยรัชกาลที่ 3 กล่าวกันว่าเป็นงานจิตรกรรมฝีมือชั้นครูในสมัย รัตนโกสินทร์ ตอนต้น คือครูทองอยู่ (หลวง) กับครูคงแป๊ะ (หลวง) (สาส์นสมเด็จ เล่ม 21. 2515: 189) สมเด็จฯ เจ้าฟ้ากรมพระยานริศรานุวัดติวงศ์ทรงสันนิษฐาน ว่าผู้เขียนภาพเนมิราชชาดกคือครูทองอยู่ คงเขียนแข่งฝีมือกับเรื่องมโหสถชาดก ซึ่งเขียนโดยครูคงแป๊ะ

ผู้วิจัยพบว่าจิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัด สุวรรณารามราชวรวิหารมีลักษณะการใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยประเพณี 5 แบบ ได้แก่ การแสดงภาพแบบการมองจากที่สูงลงสู่ที่ต่ำหรือการมองแบบตานกมอง (Bird's eye view) การแสดงภาพแบบ 2 มิติ การแบ่งภาพฉากหรือเหตุการณ์ ย่อยด้วยภาพแนวป่าและโขดหิน การแสดงภาพตัวละครแบบนาฏลักษณะ และการใช้สี

1.1.1 การแสดงภาพแบบการมองจากที่สูงลงสู่ที่ต่ำ หรือ การมองแบบตานกมอง (Bird's eye view)

การแสดงภาพลักษณะนี้เป็นการวาดภาพแบบให้ผู้ชม เห็นรายละเอียดภาพมากที่สุด ผู้ชมเห็นภาพได้หลายมุมมองเปรียบดังตาของนก ขณะบินอยู่บนท้องฟ้าแล้วมองลงมาพื้นดิน เป็นการมองจากที่สูงลงที่ต่ำ เช่น ภาพจิตรกรรมฝาผนังพุทธประวัติที่สามารถเห็นรายละเอียดผู้คนได้ทั่วถึง สามารถมองเห็นอาคารและปราสาทได้ทุกหลัง ลักษณะเช่นนี้พบในจิตรกรรม ฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดสุวรรณารามราชวรวิหาร จำนวน 9 ห้อง

³ พระมหาสุวภัทน์ ปญญาวัชรโร เลขานุการ ศพอ.วัดสุวรรณาราม, (21 กันยายน 2556). สัมภาษณ์โดย นิธิอร พรอำไพสกุล, ที่วัดสุวรรณาราม เขตบางกอกน้อย กรุงเทพฯ.

ศิลปินเขียนภาพผนังเต็มห้อง เริ่มต้นตั้งแต่กัณฑ์ทศพรจนจบนครกัณฑ์ เริ่มจากด้านหลังพระประธานไล่เรียงมาทางฝาผนังด้านขวาของพระประธาน ได้แก่ ห้องที่ 1 กัณฑ์ทศพร กัณฑ์หิมพานต์ และทานกัณฑ์ ห้องที่ 2 กัณฑ์วนประเวศน์ ห้องที่ 3 กัณฑ์ชูชก ห้องที่ 4 กัณฑ์จุลพนและกัณฑ์มหาพน ห้องที่ 5 กัณฑ์กุมาร และกัณฑ์มัทรี และกัณฑ์สกกบรรพ ห้องที่ 6 กัณฑ์มหาราช ห้องที่ 7 กัณฑ์มหาราช เฉพาะเหตุการณ์การยกขบวนกองทัพไปรับพระเวสสันดร ห้องที่ 8 กัณฑ์ฉกษัตริย์ และห้องที่ 9 กัณฑ์ฉกษัตริย์ เฉพาะเหตุการณ์การยกขบวนกองทัพกลับนครสீพี



ภาพที่ 1 กัณฑ์หิมพานต์และทานกัณฑ์



ภาพที่ 2 กัณฑ์จุลพนและมหาพน

วัดสุวรรณารามราชวรวิหาร

การนำเสนอภาพจิตรกรรมฝาผนังข้างต้นเป็นการมองจากที่สูงลงที่ต่ำ ทำให้มองเห็นภาพเหตุการณ์ย่อยทั้งหมดของห้องภาพ ลักษณะการนำเสนอเช่นนี้เป็นการแสดงให้เห็นภาพรวม ผู้ชมจะเห็นภาพผนังเต็มห้อง ซึ่งหากสังเกตรายละเอียดย่อยแล้วจะเห็นภาพข้างสีขาว แสดงว่าเป็นทานกัณฑ์ ส่วนอีกภาพ ผู้ชมภาพจะเห็นภาพต้นไม้ โขดหิน สระบัว แสดงให้เห็นว่าเป็นฉกษัตริย์ ซึ่งตรงกับห้องผนังกัณฑ์จุลพนและมหาพน การมองภาพแบบการมองจากที่สูงลงสู่ที่ต่ำจึงทำให้เห็นมุมมองภาพอย่างกว้างขวางก่อนการมองรายละเอียดภาพย่อย เป็นการแสดงภาพรวมของผนังห้องเต็ม

1.1.2 การแสดงภาพแบบ 2 มิติ

การแสดงภาพแบบ 2 มิติ เป็นการแสดง “รูปร่าง” ที่มีเพียงความกว้างและความยาว ไม่แสดงความลึก ความหนา ความหนา ไม่ปรากฏการแสดงแสงเงาตามธรรมชาติ เวลากลางวันหรือกลางคืน ภาพจิตรกรรมไทยประเพณีจึงมีลักษณะเป็นภาพติดแบนราบบนฝาผนัง จิตรกรรมฝาผนังเวสต์นัตรชาดกในพระอุโบสถวัดสุวรรณารามราชวรวิหาร ใช้การแสดงภาพแบบ 2 มิติ โดยแสดงเพียงความกว้างและความยาว ไม่มีการแสดงรูปทรง ความลึก ความหนา ความหนา ภาพตัวคนจึงมีลักษณะเท่าๆ กับอาคาร ปราสาท มีลักษณะเหมือนการปะติดด้วยกระดาษ และเด่นชัดเท่ากันทุกผนัง



ภาพที่ 3 ทานกัณฑ์



ภาพที่ 4 กัณฑ์ชูชก

วัดสุวรรณารามราชวรวิหาร

1.1.3 การแบ่งภาพฉากหรือเหตุการณ์ย่อยด้วยภาพแนวป่าและโขดหิน

จิตรกรรมฝาผนังแบบไทยประเพณีนิยมใช้ “เส้นสินเทา” คือเส้นที่มีแถบหยักฟันปลาต่อเนื่องกันคั่นฉากหรือเหตุการณ์ย่อยในเรื่องเดียวกันออกจากกันเป็นสัดส่วน แต่ยังคงมีความเกี่ยวข้องเชื่อมโยงกันอยู่ บางครั้งใช้เส้นสินเทาเพื่อแยกเรื่องให้ขาดจากกัน เส้นสินเทาจึงเป็นเส้นที่ใช้แบ่งฉากและเชื่อมโยงภาพให้เกิดเอกภาพ เพื่อให้ผู้ชมภาพจิตรกรรมฝาผนังเข้าใจเรื่องราวและรับรู้ถึงความงาม หากไม่ใช่เส้นแถบหยักฟันปลาอาจเป็นเส้นโค้งที่เรียกว่า “เส้นลวด” ใช้แบ่งภาพหรือพื้นที่ของภาพให้แยกออกจากกัน ในสมัยหลังยังแบ่งพื้นที่ฝาผนังด้วยการใช้ภาพลำนํ้า ภูเขา ต้นไม้ เพื่อการจัดองค์ประกอบภาพเป็น

กลุ่มเล็กๆ เรียงลำดับให้เรียงเรียงต่อเนื่องกันอย่างลงตัว มีช่องไฟงาม และมีลักษณะสมจริงตามธรรมชาติ ถือเป็นลักษณะเด่นของจิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกวัดสุวรรณารามแห่งนี้ โดยแสดงทิวทัศน์ประกอบฉากในลักษณะต่างๆ เช่น หนองน้ำ คลอง บึง โขดเขา หินผา ดอกไม้ ต้นไม้ ใบหญ้า ทำให้เห็นบรรยากาศที่สัมพันธ์กับอารมณ์และความรู้สึกซึ่งถือเป็นความแปลกใหม่ของการเขียนภาพทิวทัศน์ที่วัดสุวรรณารามราชวรวิหาร



ภาพที่ 5 กัณฑ์ชูชก



ภาพที่ 6 กัณฑ์จุลพน

วัดสุวรรณารามราชวรวิหาร

1.1.4 การแสดงภาพตัวละครแบบนาฏลักษณะ

การแสดงออกแบบนาฏลักษณะเป็นการแสดงออกของตัวละครสำคัญที่มีความอ่อนช้อย แสดงอารมณ์ความรู้สึกด้วยอากัปกริยาท่าทาง ไม่แสดงออกทางสีหน้า โดยเลียนแบบจากอากัปกริยาท่วงท่าตามขนบนิยมของคนในสังคมร่วมสมัยนั้น จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดสุวรรณารามราชวรวิหาร พบการแสดงออกของตัวละครแบบนาฏลักษณะอย่างเด่นชัด 2 กัณฑ์ ได้แก่ กัณฑ์หิมพานต์ ตอนพระเวสสันดร พระนางมัทรี พร้อมสองกุมารทูลลาพระเจ้าสุทนต์และพระนางมุสดีก่อนเสด็จสู่ป่า และกัณฑ์ฉกษัตริย์ เมื่อกษัตริย์ทั้งหกพระองค์กลับมาพบกันอีกครั้งต่างพิลาปรำพันหากัน แสดงออกด้วยอากัปกริยาเศร้าโศก ดังในภาพพบว่าศิลปินวาดภาพจิตรกรรมโดยให้ตัวละครกษัตริย์ทั้ง 6 พระองค์ ได้แก่ พระเจ้าสุทนต์ พระนางมุสดี พระเวสสันดร

พระนางมัทรี พระชาลี และพระกัณหา แสดงอารมณ์และกิริยาโศกด้วยการยกมือวางบริเวณใบหน้า ก้มหน้าลงต่ำ แสดงให้เห็นอาการเศร้า หรือคร่ำครวญ



ภาพที่ 7 กัณฑ์หิมพานต์

ภาพที่ 8 กัณฑ์ฉกษัตริย์

วัดสุวรรณารามราชวรวิหาร

1.1.5 การใช้สี

การใช้สีในภาพจิตรกรรมมีวัตถุประสงค์เพื่อให้ภาพมีชีวิตชีวา โดยมีคตินิยมอย่างหนึ่งคือใช้สีเพื่อจำแนกสถานภาพของบุคคลในภาพ ซึ่งแสดงสัญลักษณ์ให้ผู้ชมภาพเข้าใจว่าเป็นตัวละครใด สีจะช่วยกำหนดฐานะและความสำคัญของตัวละครให้แตกต่างกัน โดยดูจากสีผิวของตัวละครในภาพจิตรกรรม เช่น ผิวกายสีทองแสดงให้เห็นว่าเป็นภาพพระพุทธรเจ้า ผิวกายสีขาวหรือสีขาวนวลแสดงให้เห็นว่าเป็นภาพของบุคคลที่มีสถานภาพชั้นสูง หรือเป็นพระมหากษัตริย์ ผิวกายสีเหมือนดินหรือสีน้ำตาลอ่อนแสดงให้เห็นว่าเป็นภาพของบุคคลธรรมดา ไพร่พล สามัญชน ผิวกายสีคล้ำหรือสีหมึกแสดงให้เห็นว่าเป็นภาพของบุคคลชั้นต่ำหรือคนเลว คนไม่ดี ในทางจิตรกรรมจะเรียกว่า “ภาพกาก”⁴ ต่อมาช่างไทยนำทองคำเปลวซึ่งเป็นวัสดุกระจ่างแสงมาประกอบภาพ ทำให้กลุ่มรูปภาพนั้นมีความชัดเจนโดดเด่นขึ้นมาจากพื้นภาพ ซึ่งมีวรรณะของสีมืด การใช้ทองคำเปลวจึงช่วยเน้นให้กลุ่มภาพชัดเจน การใช้สีในจิตรกรรมไทยประเพณีจึง

⁴ หมายถึง ตัวภาพลึง คน หรือยักษ์ในภาพเขียนไทย ซึ่งไม่ใช่ตัวเอกที่ต้องการความประณีตบรรจง. (โชติ กัลยาณมิตร, 2548: 372).

เป็นสัญลักษณ์สำคัญแสดงให้เห็นสถานภาพและบทบาทของตัวละครในภาพ (เสมอชัย พูลสุวรรณ, 2544: 175-176) สีของตัวละครในจิตรกรรมฝาผนังจึงสัมพันธ์กับการสื่อความหมายเรื่องสถานภาพและบทบาทของตัวละครให้ผู้ชมภาพเข้าใจ ผู้ชมภาพสามารถแยกประเภทของตัวละคร เชื่อมโยงภาพกับเรื่องราวในภาพนั้นๆ ทั้งยังได้สารธรรมผ่านภาพ

จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดสุวรรณารามราชวรวิหาร พบการใช้สีแสดงสถานภาพและบทบาทของตัวละครที่สำคัญ ได้แก่ พระเวสสันดร พระนางมัทรี พระเจ้าสุทนต์ และพระนางผุสดี โดยใช้สีผิวกายสีขาว หรือสีขาวนวลแสดงสถานภาพว่าตัวละครเป็นบุคคลชั้นสูงหรือเป็นพระมหากษัตริย์ ทั้งยังใช้ทองคำเปลวปิดภาพเพื่อเน้นให้ภาพเด่นและเน้นเครื่องแต่งกายให้อลังการ



ภาพที่ 9 กัณฑ์หิมพานต์



ภาพที่ 10 ทานกัณฑ์

วัดสุวรรณารามราชวรวิหาร

ตัวละครชูชกซึ่งเป็นตัวละครบุคลลชั้นต่ำหรือคนเลว คนไม่ดี พบการใช้สีผิวสีคล้ำ และเขียนภาพอย่างลักษณะ “รูปร้าย” แสดงให้เห็นว่าชูชกเป็นตัวละครที่มีสถานภาพเป็น “ตัวกาก”⁵ แม้จะเปลี่ยนสถานภาพเป็น “ผู้มีอันจะกิน” แต่ยังเป็นบุคลลชั้นต่ำ ศิลปินจึงแสดงให้เห็นว่าชูชก

⁵ “ตัวกาก” ในที่นี้มีความหมายในเชิงตัวละครหมายถึง “ตัวผู้ร้าย” หรือตัวละครฝ่ายปฏิกัมย์

เป็นคนไม่ดี โดยคงแสดงลักษณะรูปร่างของชุกด้วยการเน้น “ความชรา” เพียงข้างได้เปลี่ยนสถานภาพของชุกให้ผู้ชมภาพเห็น “ความรวย” หลังจากได้รับ “รางวัล” จากพระเจ้าสุณัฏฐ์ด้วยการเน้นเสื้อผ้าสีทองให้แก่ชุก เพื่อให้ผู้ชมภาพสังเกตเห็นว่าชุกเป็นตัวละครที่เป็น “ผู้รวย” ได้กลายเป็น “ผู้ดี” หลังจากที่ได้รับค่าไถ่ตัวสองกุมารจากพระเจ้าสุณัฏฐ์ ดังตอนชุกได้รับพระราชทานปราสาทและทรัพย์สินจากพระเจ้าสุณัฏฐ์



ภาพที่ 11 กัณฑ์ชุก

วัดสุวรรณารามราชวรวิหาร



ภาพที่ 12 กัณฑ์มหาราช

การใช้สีในจิตรกรรมฝาผนังวัดสุวรรณารามราชวรวิหาร

จึงมีลักษณะเป็นแบบไทยประเพณีที่เน้นความประณีต การให้ความสำคัญกับสีเพื่อสื่อความหมายของภาพและสถานภาพของตัวละครให้ผู้ชมภาพเข้าใจ

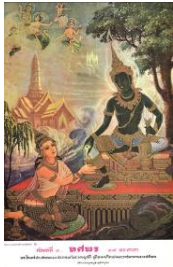
1.2 การใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยแนวตะวันตก

ภาพเขียนจิตรกรรมไทยแบบใหม่ที่ได้รับอิทธิพลจากตะวันตก เกิดขึ้นในสมัยรัชกาลที่ 4 และรัชกาลที่ 5 มีการเขียนรูปปริศนาธรรม มีชาวตะวันตกอยู่ในภาพ ภาพชีวิตความเป็นอยู่ของผู้คนร่วมสมัย ตึกอาคารแบบยุโรป เป็นต้น ภาพเขียนเชิงปริศนาธรรมนี้ได้รับความนิยมมากในสมัยรัชกาลที่ 4 ดังที่วัดบวรนิเวศวิหารที่วาดโดยจิตรกรที่มีชื่อเสียงคือขรัวอินโข่ง ที่เขียนภาพฝรั่ง ตึกแบบยุโรปกับภาพทิวทัศน์ที่มีแสงเงา โดยแสดงเรื่องราวของภาพในลักษณะการอุปมาอุปไมย การตีความธรรมะ ผู้วิจัยพบว่าสื่อจิตรกรรมฝาผนังและ

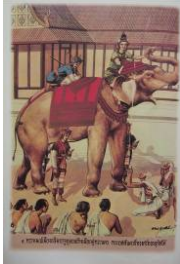
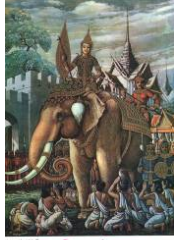
ภาพเวสสันดรชาดกทั้ง 4 กลุ่ม ใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยแนวตะวันตก 3 กลุ่ม ได้แก่ กลุ่มที่ 1 จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดราชาธิวาสราชวรวิหาร กลุ่มที่ 2 ภาพพระเวสสันดรชาดกของนายเหม เวชกร และกลุ่มที่ 3 ภาพพระเวสสันดรชาดกของ ส.ธรรมภักดี โดยใช้รูปแบบจิตรกรรมไทยแนวตะวันตก 3 แบบ ได้แก่ การแสดงภาพแบบแสงเงาเหมือนจริง การแสดงภาพตัวละครแบบกายวิภาค และการใช้สี

1.2.1 การแสดงภาพแบบแสงเงาเหมือนจริง

การแสดงภาพแบบแสงเงาเหมือนจริงเป็นลักษณะการวาดภาพที่ได้รับอิทธิพลจากตะวันตก ทำให้ภาพดูกลมกลืน มีความลึก ความใกล้ ความไกล พบในสื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพ 3 กลุ่ม ได้แก่ จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดราชาธิวาสราชวรวิหาร ภาพพระเวสสันดรชาดกของนายเหม เวชกร และภาพพระเวสสันดรชาดกของ ส.ธรรมภักดี ผู้วิจัยแสดงเป็นตารางได้ดังนี้

การแสดงภาพแบบแสงเงา		
จิตรกรรมฝาผนัง	ภาพ	ภาพ
เวสสันดรชาดก	พระเวสสันดรชาดก	พระเวสสันดรชาดก
วัดราชาธิวาส	ของนายเหม เวชกร	ของ ส. ธรรมภักดี
		

 การแสดงภาพแบบแสงเงา

จิตรกรรมฝาผนัง เวสสันดรชาดก วัดราชาธิวาส	ภาพ พระเวสสันดรชาดก ของนายเหม เวชกร	ภาพ พระเวสสันดรชาดก ของ ส. ธรรมภักดี
		
		

กลุ่มที่ 1 จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถ

วัดราชาธิวาสวรวิหาร วัดราชาธิวาสเป็นพระอารามหลวงชั้นโทฝ่ายธรรมยุต ตั้งอยู่ริมฝั่งแม่น้ำเจ้าพระยา ฝั่งพระนคร ใกล้ท่าวาสุกรี สามเสน กรมพระราชวังบวร มหาสุรสิงหนาททรงสถาปนาวัดนี้ มีชื่อเดิมว่า “วัดสมอราย” ได้รับการปฏิสังขรณ์ ต่อเนื่องมาตั้งแต่สมัยรัชกาลที่ 1-3 จนกระทั่งสมัยรัชกาลที่ 4 ทรงปฏิสังขรณ์ใหม่ แล้วพระราชทานนามว่า “วัดราชาธิวาส” ซึ่งมีความหมายว่า “วัดอันเป็นที่ประทับ ของพระราชา”

พระอุโบสถวัดราชาธิราช เป็นแบบเขมรประยุกต์คล้ายนครวัด สร้างเมื่อ พ.ศ.2450 ด้านหน้าพระอุโบสถมีบันไดนาคทอดตัวรองรับผู้เดินเข้าไป กราบไหว้พระสัมพุทธพรรณี พระประธานซึ่งประดิษฐาน ณ ได้เศวตฉัตร 9 ชั้น

ด้านหลังพระสัมพุทธพรรณีเป็นภาพพระพุทธเจ้าเสด็จมาเหนือเมฆ ทรงตอบปัญหาพระสารีบุตรโดยมีพระอินทร์ร่วมเข้าเฝ้า มีภาพจิตรกรรมฝาผนังเรื่องเวสสันดรชาดก ซึ่งเป็นงานสื่อผสมชิ้นแรกของไทยทั้ง 4 ผนัง สมเด็จพระเจ้าฟ้ากรมพระยานริศรานุวัดติวงศ์ทรงออกแบบให้มีรูปลักษณะหน้าตาเป็นฝรั่ง มีลักษณะเหมือนจริงมาก จนกล่าวกันว่า “ถ้าสังเกตข้างพระราชพาหนะของพระเวสสันดรไม่ว่าผู้ที่จะเดินไปทางใด ข้างจะมองตามท่านตลอดเวลา”

จิตรกรรมฝาผนังวัดราชาธิวาสมีลักษณะ “อย่างใหม่” โดยสมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ เจ้าฟ้ากรมพระยานริศรานุวัดติวงศ์ ทรงออกแบบจิตรกรรมฝาผนังแนวใหม่เขียนแบบตะวันตก ทรงเป็นผู้ออกแบบร่างและให้นายคาร์โล ริโกลี (Carlo Rigoli) ศิลปินชาวอิตาลี เป็นผู้เขียนบนฝาผนังของพระอุโบสถในสมัยพระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัว เป็นเนื้อหาเรื่องเวสสันดรชาดก ใช้เทคนิคการเขียนแบบตะวันตก มีการใช้แสงเงา ลักษณะการเขียนเหมือนจริง

กลุ่มที่ 2 ภาพพระเวสสันดรชาดกของนายเหม เวชกร

นายเหม เวชกร เกิดวันที่ 17 มกราคม พ.ศ.2446 ที่ตำบลพระราชวัง อำเภอมะนัง เป็นบุตรของหม่อมราชวงศ์หุ่น ทินกร และหม่อมหลวงสาริต พึ่งบุญ พ่อกับแม่แยกทางกันจึงไปอยู่กับหม่อมราชวงศ์แดง ทินกร ผู้เป็นลุง ทำให้ได้เป็นผู้ช่วยนายคาร์โล ริโกลี จิตรกรชาวอิตาลีที่เขียนภาพบนเพดานโดมในพระที่นั่งอนันตสมาคม และเขียนภาพพระเวสสันดรที่วัดราชาธิวาสดังกล่าวก่อนแล้ว และเป็นคนสอนให้วาดเส้น การเป็นผู้ช่วยนายคาร์โล ริโกลี ทำให้นายเหม เวชกร ได้รับอิทธิพลการวาดภาพแบบสมจริงแบบตะวันตก นำมาสร้างเป็นผลงานที่มีเอกลักษณ์โดดเด่น ดังภาพประกอบเรื่องพระเวสสันดร 13 กัณฑ์ เป็นผลงานทางพุทธศาสนาที่มีชื่อเสียง ภาพพระเวสสันดรชาดกของนายเหม เวชกร แสดงแสงเงาเหมือนจริง ทำให้ตัวละครมีลักษณะสมจริงมากขึ้น แสงเงาของธรรมชาติในภาพมีความสมจริงยิ่งขึ้น

กลุ่มที่ 3 ภาพพระเวสสันดรชาดกของ ส.ธรรมภักดี

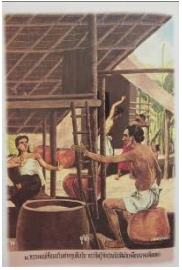
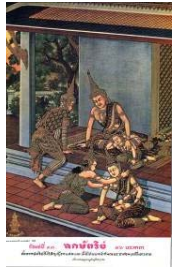
ภาพพระเวสสันดรชาดกที่จัดพิมพ์โดย ส.ธรรมภักดี (ลูก ส.ธรรมภักดี) ได้รับความนิยมนำมาประดับตกแต่งในบริเวณที่มีการจัดประเพณี เทศน์มหาชาติแทนการใช้ผ้าพระภฏแบบเก่า และพัฒนาเป็นการนำภาพมาพิมพ์ใส่พื้นไวนิล ทำให้ภาพคงทนและใช้งานได้นานกว่าภาพพิมพ์สมัยก่อน ผู้วิจัยพบว่าศิลปินผู้วาดภาพพิมพ์พระเวสสันดรชาดก ของ ส.ธรรมภักดี คือ “พระเทวภินิมิต” จิตรกรเอกสมัยรัชกาลที่ 6-9 ซึ่งเกิดการเปลี่ยนแปลงทางด้านรูปแบบการเขียนภาพบนฝาผนัง กล่าวคือศิลปินหรือช่างจะไม่ได้เขียนบนฝาผนัง แต่จะเขียนเป็นแม่แบบแล้วพิมพ์สอตีเป็นแผ่นภาพทีละมาก ๆ ส่งไปจำหน่ายยังวัดไกล ๆ ทั่วประเทศ ห้าง ส.ธรรมภักดี ให้นายเหม เวชกร เขียนเป็นต้นแบบซึ่งภาพพระเวสสันดรชาดกนี้ได้รับความนิยม เพราะพบการซื้อไปใส่กรอบกระจัดติดประดับบนศาลาการเปรียญตามวัดทั่วไป แทนการแขวนภาพพระภฏ(แสงอรุณ กนกพงศ์ชัย. 2532: 142) ชาวบ้านได้เรียนรู้เรื่องราวของพระเวสสันดรขณะฟังเทศน์มหาชาติ และทำให้ภาพพระเวสสันดรชาดกสมจริงยิ่งขึ้น

1.2.2 การแสดงภาพตัวละครแบบกายวิภาค

การแสดงภาพตัวละครแบบกายวิภาคเป็นลักษณะการวาดภาพที่ได้รับอิทธิพลจากตะวันตก โดยเฉพาะอย่างยิ่งการจัดตั้งโรงเรียนสอนศิลปะ ของ Professor Feroci หรือศาสตราจารย์ศิลป์ พีระศรี ซึ่งบรรจุหลักสูตรด้านทฤษฎีศิลป์ ซึ่งมีเรื่องกายวิภาคด้วย โดยเน้นภาพตัวละครที่มีลักษณะสมจริงเหมือนมนุษย์ มีสัดส่วน มีกล้ามเนื้อ พบในสื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพ 3 กลุ่ม ได้แก่ จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดราชาธิวาสราชวรวิหาร ภาพพระเวสสันดรชาดกของนายเหม เวชกร และภาพพระเวสสันดรชาดกของ ส.ธรรมภักดี ผู้วิจัยพบว่าเป็นภาพที่เน้นสัดส่วนสรีระมนุษย์ที่เหมือนจริง แสดงแสงเงาของกล้ามเนื้อและสัดส่วนสรีระของมนุษย์ที่ชัดเจน ดังแสดงในตาราง

⁶ ซึ่งต่อมาคือมหาวิทยาลัยศิลปากร.

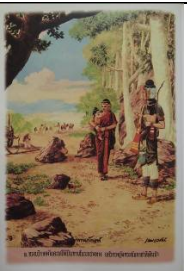
การแสดงภาพแบบกายวิภาค

จิตรกรรมฝาผนัง เวสสันดรชาดก วัดราชาธิวาส	ภาพ พระเวสสันดรชาดก ของนายเหม เวชกร	ภาพ พระเวสสันดรชาดก ของ ส. ธรรมภักดี
		
		
		

1.2.3 การใช้สี

แต่เดิมในจิตรกรรมไทยมีเพียงสีดำ สีแดง และสีเหลือง คล้ำเป็นพื้น สีขาวใช้เป็นส่วนผสมให้สีอื่นๆ กลายเป็นสีอ่อน คิลปินใช้สีจำแนกสถานภาพของบุคคลในภาพ การใช้สีในจิตรกรรมฝาผนังและภาพที่ได้รับอิทธิพล

ตะวันตกมักใช้โครงสีส่วนใหญ่เป็นสีดำ สีน้ำเงินเข้ม (ศักดิ์ชัย สายสิงห์, 2556: 471) การเน้นความสมจริงของภาพจึงใช้สีตามความสมจริง เช่น ต้นไม้ใช้สีเขียว ท้องฟ้าใช้สีฟ้า ตัวละครเอกมีกายสีเขียวทึบ ตัวร้ายอย่างซุชกแสดงความเป็นอักษณด้วยการใช้สีออกคล้ำ การใช้สีเหมือนจริงกับการวาดภาพตัวละครที่แสดงลักษณะแสงเงา และการแสดงภาพตัวละครที่มีสัดส่วนแบบกายวิภาค ทำให้ผู้ชมมองเห็นภาพเหมือนจริง การใช้สีสมจริงพบในสื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพ 3 กลุ่ม ได้แก่ จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดราชาธิวาสราชวรวิหาร ภาพพระเวสสันดรชาดกของนายเหม เวชกร และภาพพระเวสสันดรชาดกของ ส. ธรรมภักดี กลุ่มที่ 1 จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดก ในพระอุโบสถวัดราชาธิวาสใช้สีสมจริง เช่น ช้างปัจจัยนาคเป็นช้างเผือก ศิลปินจึงใช้โทนสีน้ำตาลอ่อน เครื่องประดับของตัวละครเป็นสีเหลืองทอง ท้องฟ้าเป็นสีคราม มีเมฆสีขาว เป็นต้น กลุ่มที่ 2 ภาพพระเวสสันดรชาดกของนายเหม เวชกร ใช้สีสมจริง แสดงภาพการเดินทางของพระเวสสันดร พระนางมัทรี พร้อมทั้งสองพระองค์ทรงอุ้มพระโอรส พระธิดา นอกจากนี้ยังใช้สีแสดงภาพน้ำในสระโบกขรณีให้เห็นการกระเซ็นของน้ำ เพราะมีสองกุมารลงไปช้อนองค้อยู่ และกลุ่มที่ 3 ภาพพระเวสสันดรชาดกของ ส. ธรรมภักดี ใช้สีสมจริงแสดงภาพ เช่น เครื่องประดับสีทองท้าวสักกเทวราชมีกายสีเขียว ภาพการเดินทางของซุชกกับสองกุมารในยามวิกาลที่ใช้สีทึบแสดงความมืด การใช้สีสมจริงทำให้ภาพพระเวสสันดรทั้ง 3 กลุ่ม มีลักษณะโดดเด่น สมจริง ดังตาราง

การใช้สี		
จิตรกรรมฝาผนัง เวสสันดรชาดก วัดราชาธิวาส	ภาพ พระเวสสันดรชาดก ของนายเหม เวชกร	ภาพ พระเวสสันดรชาดก ของ ส. ธรรมภักดี
		
		

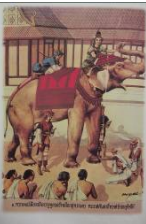
2. เนื้อหา จากการวิเคราะห์สื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพเวสสันดรชาดกทั้ง 4 กลุ่ม ผู้วิจัยพบลักษณะการนำเสนอเนื้อหาเรื่องเวสสันดรชาดกจากอรรถกถาเวสสันดรชาดกสู่จิตรกรรมฝาผนังและภาพ 2 รูปแบบ ได้แก่ การใช้ภาพเหตุการณ์สำคัญตามอรรถกถาเวสสันดรชาดกและการเพิ่มเติมเหตุการณ์สำคัญ

2.1 การใช้ภาพเหตุการณ์สำคัญตามอรรถกถาเวสสันดรชาดก

ศิริพร ณ ถลาง (2523) กล่าวว่า การที่นิทานเรื่องหนึ่งสามารถรักษาความเป็นตัวของตัวเองหรือเอกลักษณ์ของตนเองได้นั้น เพราะผู้เล่าได้เน้นได้ฟังนิทานมาบ่อยๆ และผู้ฟังเองก็ฟังมาบ่อยเช่นกัน ดังนั้นถ้ามีอะไรผิดไปจาก

เดิมที่เคยพึงใจ ก็จะไม่คอยแก้ไขให้ผู้เล่านิทานเล่าให้ถูกต้อง ดังนั้นนิทานทุกเรื่อง จึงรักษาความเป็นตัวเองได้อยู่เสมอ ลักษณะเช่นนี้ก็คือการรักษาเหตุการณ์สำคัญตามอรรถกถาเวสสันดรชาดก ซึ่งปรากฏในภาพจิตรกรรมฝาผนังและภาพเวสสันดรทั้ง 4 กลุ่ม

ผู้ชมภาพจิตรกรรมฝาผนังและภาพพระเวสสันดรต้องรับรู้ความหมายด้านเนื้อหาก่อนที่จะเข้าใจภาพและเรื่องราว ซึ่งไม่มีตัวอักษรหรือภาษาอธิบาย เป็นการแสดงภาพเพื่อให้เข้าใจธรรมะ ผู้วิจัยพบว่าศิลปินวาดภาพโดยดำเนินตามเนื้อเรื่องในอรรถกถาเวสสันดรชาดกเป็นสำคัญ ปรากฏในจิตรกรรมฝาผนังและภาพพระเวสสันดรทั้ง 4 กลุ่ม ได้แก่ จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดสุวรรณารามราชวรวิหาร จิตรกรรมฝาผนังเวสสันดรชาดกในพระอุโบสถวัดราชาธิวาสราชวรวิหาร ภาพพระเวสสันดรชาดกของนายเหม เวชกร และภาพพระเวสสันดรชาดกของ ส. ธรรมภักดี ดังตัวอย่าง

เนื้อหา 13 กัณฑ์ ในอรรถกถา เวสสันดรชาดก	จิตรกรรม ฝาผนัง เวสสันดรชาดก วัดสุวรรณาราม	จิตรกรรม ฝาผนัง เวสสันดรชาดก วัดราชาธิวาส	ภาพ พระเวสสันดร ชาดก ของ นายเหม เวชกร	ภาพ พระเวสสันดร ชาดก ของ ส. ธรรมภักดี
พระอินทร์ ประทานพร สิบประการแก่ พระนางผุสดี				
พระเวสสันดร ประทานช้าง ปัจจัยนาคแก่ พราหมณ์เมือง กาลิงคร์				

เนื้อหา 13 กัณฑ์ ในอรธกถา	จิตรกรรม ฝาผนัง	จิตรกรรม ฝาผนัง	ภาพ พระเวสสันดร	ภาพ พระเวสสันดร
เวสสันดรชาดก	เวสสันดรชาดก วัดสุวรรณาราม	เวสสันดรชาดก วัดราชาธิวาส	ชาดก ของ นายเหม เวชกร	ชาดก ของ ส. ธรรมศักดิ์
ชูชกหนีสุนัข ของพราน เจตบุตรขึ้น ต้นไม้				
พรานเจตบุตร ชู่จะยิงชูชก ด้วยหน้าไม้				

2.2 การเพิ่มเติมเหตุการณ์

จากการศึกษาจิตรกรรมฝาผนังและภาพเรื่องเวสสันดรชาดก พบการเพิ่มเติมเหตุการณ์ เพียง 1 กลุ่ม ได้แก่ ภาพพระเวสสันดรชาดกของนายเหม เวชกร โดยเพิ่มเติมเหตุการณ์ 3 เหตุการณ์ ได้แก่ พระมัลลยเถระ การรับขวัญสองกุมาร และประเพณีเทศน์มหาชาติ ดังแสดงเป็นตาราง

การเพิ่มเติมเหตุการณ์ พระมัลลยเถระ	ภาพพระเวสสันดรชาดก ของนายเหม เวชกร
พระมัลลยเถระไปโปรดสัตว์นรก	

การเพิ่มเติมเหตุการณ์ พระมัลลย์เถระ	ภาพพระเวสสันดรชาดก ของนายเหม เวชกร
พระมัลลย์เถระไปสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ นมัสการเจดีย์จุฬามณีและได้พบ พระศรีอาริยมตไตรย ซึ่งเป็นอนาคต พระพุทธเจ้า พระองค์ตรัสว่าหากผู้ใด ต้องการพบพระองค์ให้ฟังเทศน์มหาชาติ	
พระมัลลย์เถระจึงนำเรื่องการฟังเทศน์ มหาชาติเวสสันดรชาดกมาบอกแก่ภิกษุสงฆ์	
การเพิ่มเติมเหตุการณ์ การรับขวัญสองกุมาร และประเพณีเทศน์มหาชาติ	ภาพพระเวสสันดรชาดก ของนายเหม เวชกร
พระเจ้าสุทโธทัญยโปรดให้รับขวัญสองกุมาร	
ญาติโยมต่างพากันฟังเทศน์มหาชาติ เวสสันดรชาดก	

การเพิ่มเหตุการณ์พระมัลลยตอนต้นเรื่อง เชื่อมโยงกับการเกิด ประเพณีเทศน์มหาชาติ ซึ่งเชื่อว่าการฟังเทศน์มหาชาติจบ 13 กัณฑ์ภายใน 1 วัน จะได้ไปเกิดในยุครพระศรีอารียเมตไตรย ซึ่งเป็นคติสำคัญที่แสดงมโนทัศน์เรื่อง การสะสมบุญและเรื่องโลกหน้าอย่างเป็นรูปธรรม ภาพที่เพิ่มเติมเข้ามาคือ พระมัลลยไปสวรรค์ชั้นดาวดึงส์เพื่อนมัสการพระเจดีย์จุฬามณีและได้พบพระศรี อารียเมตไตรย ซึ่งเป็นอนาคตพุทธเจ้าและได้สนทนาเรื่องทานและศีลของชาว ชมพูทวีปพระศรีอารียเมตไตรยจึงตรัสว่า หากผู้ใดต้องการพบพระองค์ให้ฟังเรื่อง เวสสันดรชาดก พระมัลลยจึงนำสารนี้มาบอกแก่ชาวชมพูทวีป ภาพพระเวสสันดร ชาดกของนายเหม เวชกร ตอนพระเจ้าสุทโธทัญโปรดให้รับขวัญสองกุมารนี้ ปรากฏ ในกัณฑ์มหาราช เมื่อพระเจ้าสุทโธทัญทรงไถ่ตัวสองกุมารจากชุกแล้ว พระองค์ โปรดให้รับขวัญสองกุมาร การเพิ่มเติมเหตุการณ์ในตอนนี้นำมาจากร่ายยาว มหาเวสสันดรชาดก กัณฑ์มหาราช ซึ่งเป็นงานร่วมสมัยกับภาพพระเวสสันดร ชาดกของนายเหม เวชกร การเพิ่มเติมเหตุการณ์ประเพณีเทศน์มหาชาติเป็นการ เน้นย้ำให้เห็นความสำคัญของเรื่องเวสสันดร อีกทั้งเป็นการแสดงความต่อเนื่อง ของภาพชุดพระมัลลยเถระในตอนต้นที่กล่าวให้ชาวชมพูทวีปฟังเทศน์มหาชาติ

การสร้างสรรค์เรื่องพระเวสสันดรชาดกในสื่อจิตรกรรมฝาผนังและภาพ พระเวสสันดรชาดกทั้ง 4 กลุ่มแสดงให้เห็นการสร้างสรรค์ศิลปะโดยใช้ข้อมูลทาง วัฒนธรรมอย่างเวสสันดรชาดก ซึ่งเป็นชาดกที่แพร่หลายและได้รับความนิยมใน สังคมไทย การสร้างสรรค์เรื่องพระเวสสันดรผ่านจิตรกรรมฝาผนังและภาพแสดง ให้เห็นพัฒนาการการสร้างสรรค์ภาพพระเวสสันดรชาดกที่ปรับเปลี่ยนไปตาม บริบทสังคมไทยร่วมสมัย แม้ว่าจะลดความเป็นอุดมคติ เน้นมิติทางกายภาพ มนุษย์ให้สมจริง แต่ยังคงแสดงแนวคิดเรื่องทานบารมีของพระโพธิสัตว์เป็นสำคัญ

ข้อเสนอแนะ

ศึกษาการสร้างสรรค์กลุ่มข้อมูลวรรณคดีพุทธศาสนาเรื่องอื่นที่ เกี่ยวข้องกับศิลปวัฒนธรรม เช่น การศึกษาสื่อการ์ตูนสมัยใหม่ที่แสดงอัตลักษณ์ ไทย หรือบรรจุในเกมคอมพิวเตอร์ต่างๆ การนำเสนอเรื่องศิลปวัฒนธรรมไทยใน

สื่อประเภทอื่นให้มีความหลากหลาย เป็นต้น เพื่อย่อยออกจากความเป็นโลกาภิวัตน์อย่างต่อเนื่อง

บรรณานุกรม

- จุลทรรศน์ พยาฆรานนท์. 2552. **สาระสำคัญในงานจิตรกรรมไทยประเพณี**.
 กรุงเทพฯ: อมรินทร์พริ้นติ้งแอนด์พับลิชชิ่ง จำกัด (มหาชน).
- โชติ กัลยาณมิตร. 2548. **พจนานุกรมสถาปัตยกรรมและศิลปะเกี่ยวเนื่อง**.
 พิมพ์ครั้งที่ 2. กรุงเทพฯ: เมืองโบราณ.
- นริศรานุวัตติวงศ์, สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ เจ้าฟ้ากรมพระยา และดำรงราชานุภาพ
 สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระยา. 2515. **สาส์นสมเด็จพระ เล่ม 21**.
 กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์คุรุสภาลาดพร้าว.
- พระมหาสุวณัฏฐ์ ปญญาวิโร เลขานุการ ศพอ.วัดสุวรรณาราม, (2556, 21 กันยายน).
 สัมภาษณ์โดย นิธิธร พรอำไพสกุล, ที่วัดสุวรรณาราม เขตบางกอกน้อย
 กรุงเทพฯ.
- ศักดิ์ชัย สายสิงห์. 2556. **พุทธศิลป์สมัยรัตนโกสินทร์ พัฒนาการของงานช่าง
 และแนวคิดที่ปรับเปลี่ยน**. กรุงเทพฯ: เมืองโบราณ.
- ศิริพร จิตะฐาน. 2523. **ทฤษฎีการแพร่กระจายของนิทาน**. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์
 มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.
- เสมอชัย พูลสุวรรณ. 2544. **“เรือนร่าง” ในงานจิตรกรรมไทยประเพณี. ใน วิทยาศาสตร์
 กับความจริงในวัฒนธรรมไทย**. กรุงเทพฯ: คบไฟ.
- แสงอรุณ กนกพงศ์ชัย. 2525. **วัดสุวรรณาราม**. กรุงเทพฯ: เมืองโบราณ.
- แสงอรุณ กนกพงศ์ชัย. 2532. **คติความเชื่อเรื่องมหาชาติชาดก: การเปลี่ยนแปลง
 และการสืบเนื่อง สะท้อนจากภาพจิตรกรรมฝาผนัง กรณีศึกษาเฉพาะ
 ภาพจิตรกรรมฝาผนังในพระอุโบสถวัดสุวรรณาราม คลองบางกอกน้อย**.
 วิทยานิพนธ์ศิลปศาสตรมหาบัณฑิต (มานุษยวิทยา) บัณฑิตวิทยาลัย
 มหาวิทยาลัยศิลปากร.
- อุทัย ประศาสน์วินิจฉัย. 2548. **ท่องเที่ยวชาติผ่านจิตรกรรม: ภู จ นา วิ เว เล่มที่ 2**.
 กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์กรุงเทพ.